

**Renovationsarbeiten
des Sprudelbeckens**



**Das Sprudelbecken ist
(bei schönem Wetter)
wegen Renovationsarbeiten
vom 14.–27. Juli geschlossen.**

Hallen- und Freibad offen!

Ich will von der AHV eine

Vollrente

Was ist dafür notwendig?

Die Antwort finden Sie hier:
www.svazurich.ch/renten

SVA Zürich

**Zimmermann
Dietlikon
Die Verkehrsschule mit Pepp**

Vorbereitung auf die Theorieprüfung
Verkehrskunde-Kurse jeden Monat
Schaltung- und Automatikgetriebe



Werner Zimmermann, staatl. konz. Fahrlehrer, dipl. Fahrberater SFV
Bahnhofstrasse 38, 8305 Dietlikon, Tel. 044 834 14 68 + 079 355 71 71

Wir suchen nach Vereinbarung für temporäre Einsätze (stunden-, tageweise und für Ferienablösung) sehr flexible

Kaufmännische Angestellte

Ihre Aufgaben:

- administrative Abwicklung von Inseraten
- Lektorat
- Kundenberatung telefonisch und persönlich
- allgemeine Büroarbeiten

Unsere Anforderungen:

- rasche Auffassungsgabe
- stilsicher in deutsch
- technisch versiert
- gute Word-Kenntnisse

Wir freuen uns auf Ihre Kurzbewerbung mit Foto an Chiffre Nr. 2552.35 an den «Kurier», Postfach, 8305 Dietlikon.

**wer uns findet –
findet uns gut**



PEUGEOT



ZUGELASSENE PEUGEOT WERKSTATT

Gebr. Schoch
044 833 25 14

Zipfelwiesenstrasse 5
www.ruetligarage.ch

Sanitär Krucker AG

Zürichstrasse 38b Tel. 044 833 35 33
8306 Brüttisellen Fax 044 833 53 35

www.sanitaer-krucker.ch

⇒ Planung und Ausführung
aller sanitären Anlagen

⇒ Reparatur-Service

⇒ Boilerentkalkungen

⇒ Wasch- und Geschirrwashautomaten

info@
sanitaer-krucker.ch



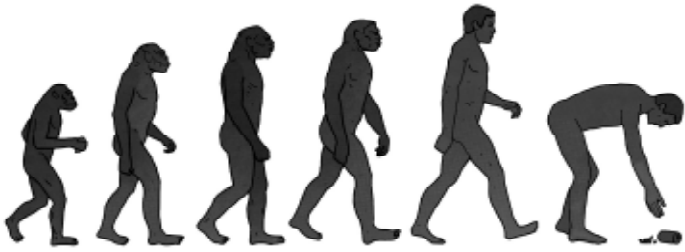
Wir helfen Ihnen Ihre ungebetenen Gäste loszuwerden

- Marderabwehr
- Umweltgerechte Schädlingsbekämpfung
- Fassadenschutz gegen Tauben, Kleinvögel und Spinnen

Dorfstrasse 13 · 8306 Brüttisellen · Telefon 044 807 50 50 · www.insekta.ch



Es liegt noch einiges vor uns.



Bürgerrechtsaufnahmen

Der Gemeinderat hat an seinen Sitzungen vom 17. Juni und 8. Juli 2014, gestützt auf § 21 Gemeindegesetz und Art. 30 Ziff. 4 Gemeindeordnung, folgende Personen in das Bürgerrecht der Gemeinde Dietlikon aufgenommen:

Ahmeti, Leutrim, Staatsangehöriger der Republik Kosovo, wohnhaft Hofwiesenstrasse 19

Crépeillère, Philippe, französischer Staatsangehöriger, wohnhaft Steinackerstrasse 8
Feleki, Zsolt und **Laura** mit den Kindern **Mátyás** und **Balázs**, rumänische Staatsangehörige, wohnhaft Im Weizenacker 26

Kastrati, Ilmije, Staatsangehörige der Republik Kosovo, wohnhaft Alte Dübendorferstrasse 16

Matulik, Petr und **Martina**, Staatsangehörige der Republik Tschechien, wohnhaft In Lampitzäckern 62
Piccin, Ranie, italienische Staatsangehörige, wohnhaft Bahnstr. 5

Ein Einbürgerungsgesuch wurde abgelehnt.

Die Aufnahme von ausländischen Personen erfolgt unter dem Vorbehalt der Erteilung des Kantonsbürgerrechts und der eidgenössischen Einbürgerungsbewilligung.

Gemeinderat

Der Maler

(eidg. dipl. SMGV seit 1976)

alfred bandi

044 820 02 62 • 079 664 64 95



Velos Motos P. Jäggi
 Riedmühlestrasse 19
 8306 Brüttsellen

Telefon 044 833 16 60
 Fax 044 833 18 03

www.jaeggi-motos.ch
 info@jaeggi-motos.ch

b8ung.ch

Werbung | Gestaltung | Realisation



Schiessgefahr

Auf dem Schiessplatz Wangen-Brüttsellen wird wie folgt scharf geschossen:

Dienstag, 22. Juli 2014
08.00–10.30 Uhr

FULW RS 95 Dübendorf

Unter Ablehnung jeder Haftung im Nichtbeachtungsfalle wird jedermann aufgefordert, das Betreten des gefährdeten Gebietes zu unterlassen.

Luftwaffe
 Lehrverband FU 30
 Kdo FU Waffenplätze

Das TV-Angebot für die Familie

Auf in die Fernseh-Zukunft mit einem Glasfaser-Abo. Das Grundangebot umfasst 178 digitale Sender, davon 33 in HD-Qualität. Wo vorhanden, wird HbbTV unterstützt. Bereits ab 17.20 Franken pro Monat möglich!

Anbieter und Preise:
 www.dietlikon.ch



Fiber to the Home:
 Das moderne TV-Abo

dietlikon
 menschlich, offen, modern

Öffnungszeiten während den Sommerferien



Bitte beachten Sie die neuen Öffnungszeiten während den Sommerferien. Die Bibliothek ist dieses Jahr während den Sommerferien zwei Wochen, d.h. vom 28. Juli bis und mit 9. August, geschlossen. In den drei anderen Ferienwochen haben wir jeweils am Montag, Mittwoch und Freitag wie folgt geöffnet:

14./16./18. Juli: jeweils von 15.00–19.00 Uhr
 21./23./25. Juli: jeweils von 15.00–19.00 Uhr
 11./13./15. August: jeweils von 15.00–19.00 Uhr

Notieren Sie sich doch schon mal die Öffnungszeiten. Wir werden Sie aber vor den Sommerferien gerne nochmals darauf aufmerksam machen.

Ihr Bibliotheksteam

M. Cellana, I. Dällenbach, B. Meister, K. Wiestner

15 JAHRE
 Jubiläum

piatti + bürgin

Umbau Tiefbau Hochbau

Bauen mit uns. Bauen durch uns. Bauen auf uns.
Auf uns können Sie bauen!

www.piatti-buergin.ch



Piatti + Bürgin Bau AG • Aufwiesenstrasse 4 • 8305 Dietlikon
 Tel. 044 833 03 39 • Fax 044 833 12 18 • info@piatti-buergin.ch

CARROSSERIE VONBUN AG

Brunnenwiesenstrasse 8, 8172 Niederglatt
Telefon 044 850 38 48 Natel 076 330 28 12

- Unfallreparaturen
- Blech- und Lackschäden
- Hagel- und kleine Parkschäden (Drücken ohne Lackschaden)
- Scheiben ersetzen
- Versicherungsabklärungen
- Ersatzwagen
- Gratis Abholdienst

Verhandlungsbericht Nr. 2 / 1. April bis 30. Juni 2014

Aus der Baubehörde

Einleitung

Im Frühlingsquartal sind insgesamt 13 Baugesuche eingereicht worden. Dies sind zwei mehr als noch im 1. Quartal. Davon konnten acht Baugesuche im Anzeigeverfahren und fünf im ordentlichen Verfahren mit Publikation geprüft werden.

Baubewilligungen

Im 2. Quartal 2014 bewilligte die Baubehörde sieben Bauvorhaben an vier Sitzungen. Hinzu kommen vier Bewilligungen, welche im Zusammenhang mit bereits genehmigten Baugesuchen stehen wie zum Beispiel Projektänderungen, Umgebungspläne oder Farb- und Materialkonzepte.

Hier eine kurze Zusammenfassung von bewilligten Bauprojekten:

Erstellung LED-Plakatständer entlang Neuer Winterthurerstrasse
 Entlang der Neuen Winterthurerstrasse auf dem ehemaligen Demag-Areal ist die Erstellung eines LED-Plakatständers vorgesehen. Dieser soll in Fahrtrichtung Wallisellen einsehbar sein. Die Baubehörde konnte im Juni eine entsprechende Bewilligung erteilen. Der Baubeginn ist noch nicht definiert.

Anbau als Wohnraumerweiterung mit Balkon und Terrasse, Chaletweg 10

Ebenfalls im Juni erteilte die Baubehörde die Bewilligung für den Anbau einer eingeschossigen Wohnraumerweiterung im 1. Obergeschoss an der Ostfassade der Liegenschaft Chaletweg 10. Im Weiteren werden diverse Fensteröffnungen verändert. Der Beginn der Bauarbeiten ist noch unklar.

Diverses

Die Baubehörde bewilligte zudem folgende neuen Baugesuche:

- Gemeinde Dietlikon, Bahnhofstrasse 47, Umnutzung Wohnung in Büro (1. OG)
- Coop Genossenschaft, Industriestrasse 28, Erstellung diverser Reklameanlagen
- Larisch Ralph und Isabelle, Haldegutstrasse 33, Balkonverteilung mit seitlicher Verglasung
- Wincasa AG, Neue Winterthurerstrasse 7, Erstellung diverser Reklameanlagen
- Hosmann Hans, Riedenerstrasse 6, Neubau Kinderspielhaus und Gartenhaus

Für etwa 19 kleinere Bauvorhaben wie Baugesuche im Anzeigeverfahren, Projektänderungen, Reklamegesuche, Liftgesuche etc. wurde durch die Bausekretärin eine Bewilligung erteilt.

Nutzungsplanung

Dietlikon; Bau- und Zonenordnung; Revision

An der Gemeindeversammlung vom 30. Juni 2014 wurde die Gesamtrevision zur Bau- und Zonenordnung (BZO) verabschiedet. Mehrheitlich wurde dem Antrag des Gemeinderats zugestimmt. Änderungen, welche durch die Versammlung entschieden wurden, gab es beim «Reservoir-Grundstück», welches neu der Freihaltezone zugewiesen wird oder bei einem grossen Teil des unbebauten Gebiets «Eichelwisen» sowie dem Gebiet «Alte Dübendorferstrasse, Claridenstrasse, Weidenweg und Brunnenwiesenstrasse», welche in der zweigeschossigen Wohnzone W2M 1.5 belassen und nicht aufzoniert werden. Nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist werden die Akten der Baudirektion, Amt für Raumentwicklung zur Genehmigung eingereicht. Die Festsetzung und Rechtskraft der neuen BZO wird zu gegebenem Zeitpunkt publiziert.

Dietlikon; öffentlicher Gestaltungsplan «Zentrum Dietlikon Süd 2014»; Revision

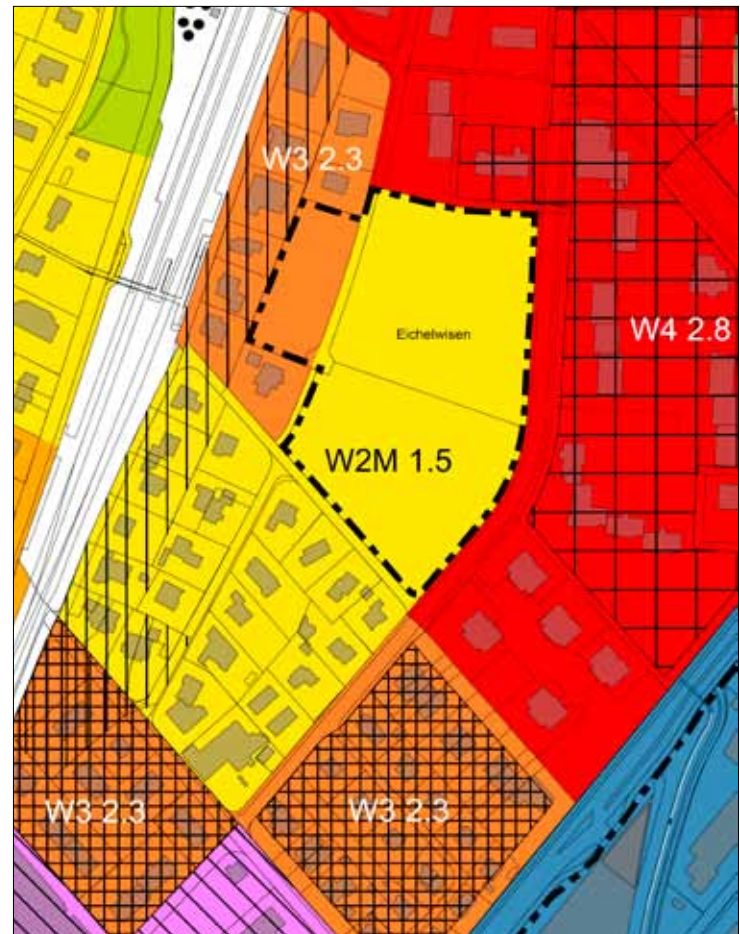
Der öffentliche Gestaltungsplan «Zentrum Dietlikon Süd 2014» wurde vom Gemeinderat am 17. Juni 2014 zuhanden der öffentlichen Auflage gemäss § 7 des Planungs- und Baugesetzes verabschiedet. Die entsprechenden Unterlagen können noch bis am 19. August 2014 (Auflagefrist 20. Juni bis 19. August 2014) während den ordentlichen Schalterstunden auf dem Sekretariat der Abteilung Raum, Umwelt + Verkehr eingesehen werden. Während der Auflagefrist können sich alle interessierten Personen zum Planinhalt mittels Einwendung mit Antrag und dessen Begründung äussern. Der effektive Terminplan für die Festsetzung an der Gemeindeversammlung wird nach Abschluss der öffentlichen Auflage definiert.

Dietlikon; Privater Gestaltungsplan «Gerenstrasse»

Die Baudirektion des Kantons Zürich hat mit Verfügung ARE/64/2014 vom 17. Juni 2014 die Festsetzung des privaten Gestaltungsplanes «Gerenstrasse» durch die Gemeindeversammlung vom 27. März 2014 genehmigt. Die Verfügung der Baudirektion wurde im Sinne von §§ 6 und 89 des Planungs- und Baugesetzes öffentlich bekannt gemacht.

Wangen-Brüttisellen; Privater Gestaltungsplan «Pünten»

Die Gemeinde Wangen-Brüttisel-



BZO neu im Gebiet Eichelwisen

len informierte über den privaten Gestaltungsplan «Pünten» und bat um Stellungnahme. Mit diesem Gestaltungsplan soll der am 11. April 2007 festgesetzte private Gestaltungsplan ersetzt und die Weiterentwicklung sowie den langfristigen Betrieb und Erhalt der beiden Firmen Flück Holzbau AG und Kläy & Co. ermöglicht werden. Die Planungsabsichten der Gemeinde Wangen-Brüttisellen tangieren die Interessen der Gemeinde Dietlikon nicht. Dem Gemeinderat wurde eine entsprechende Stellungnahme unterbreitet.

Kloten; Privater Gestaltungsplan «Waldegweg 2 (Schaffhauserstrasse)»

Die Stadt Kloten informierte über den privaten Gestaltungsplan «Waldegweg 2 (Schaffhauserstrasse)» und bat um Stellungnahme. Es wird beabsichtigt, die städtebauliche Situation mit einem Ersatzneubau (Liegenschaft Waldegweg 2) zu verbessern und den formulierten Entwicklungsstrategien der Stadt Kloten gerecht zu werden. Mit der geplanten Verdichtung und Akzentuierung an der als städtebaulich empfindlich eingestuften Lage sollen erhöhte qualitative Anforderungen erfüllt und mit dem Gestaltungsplan (Richtprojekt) gesichert werden. Die Planungsabsichten der Stadt Kloten tangieren die Interessen der Gemeinde Dietli-

kon nicht. Dem Gemeinderat wurde eine entsprechende Stellungnahme unterbreitet.

Dübendorf; Gesamtverkehrskonzept

Die Stadt Dübendorf orientierte Vertreter der umliegenden Gemeinden an einem Informationsanlass über das geplante Gesamtverkehrskonzept und bat um Stellungnahme. Der Stadtrat Dübendorf hat am 19. August 2010 beschlossen, ein Gesamtverkehrskonzept auszuarbeiten. Das Konzept soll die Verkehrstrategie der Stadt Dübendorf umsetzen und dabei vor allem den spezifischen Quartieranliegen Rechnung tragen. Zur kurz- und mittelfristigen Umsetzung sieht das Gesamtverkehrskonzept 38 Hauptmassnahmen in den Bereichen ÖV, motorisierter Individualverkehr (MIV), Parkierung, Velo sowie Fussgänger- und Schulwegsicherung vor. Das geplante Gesamtverkehrskonzept hat keine negativen Auswirkungen auf die Gemeinde Dietlikon. Die angestrebte Verbesserung der Anordnung der Bushaltestellen beim Bahnhof Dübendorf (Linie 748) sowie die Zuflussoptimierung durch die geplante Lichtsignalanlage bei der Kreuzung Wangenstrasse / Dietlikonerstrasse wurden begrüsst und dem Gemeinderat eine entsprechende Stellungnahme unterbreitet.

Baubehörde